الجلسة ٦٦٦٧

الثلاثاء، ٢٢ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١١، الساعة ١٧/٣٠
نيويورك

الرئيس:	السيد موراييس كابرال	(البرتغال)
الأعضاء:	الاتحاد الروسي	السيد كاريف
ألمانيا	السيد أيك
البرازيل	السيدة فيرنانديس
البوسنة والهرسك	السيد فكازينوفاش
جنوب أفريقيا	السيد كراولي
الصين	السيدة غو غسياومي
فرنسا	السيدة لو فراي دو إيلين
غابون	السيد ميسون
كولومبيا	السيد كونتانا
لبنان	السيد قرنوح
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية	السيد ماكيل
نيجيريا	السيد أميوفوري
الهند	السيد فيني كومار
الولايات المتحدة الأمريكية	السيد سيمونوف

جدول الأعمال

انتخاب خمسة أعضاء في محكمة العدل الدولية (S/2011/452 و S/2011/453 و S/2011/454)

يتضمن هذا المحضر نص الخطاب الملقاة بالعربية والترجمة الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للنص باللغات الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني إلى: Chief of the Verbatim Reporting Service, Room U-506.



افتتحت الجلسة الساعة ١٦/٣٠.

إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال.

انتخاب خمسة أعضاء في محكمة العدل الدولية
(S/2011/452 و S/2011/453 و S/2011/454)

الرئيس (تكلم بالإنكليزية): هل لي أن أعتبر أن المجلس مستعد للشروع في إجراء اقتراح ثامن؟ أرجو من موظف المؤتمرات أن يوزع بطاقات الاقتراع.

بناء على دعوة من الرئيس، تولت السيدة أونانغا (غابون)، والسيدة أغووا (نيجيريا) فرز الأصوات.

الرئيس (تكلم بالإنكليزية): ينبغي لأعضاء المجلس أن يضعوا علامة "X" في المربع المجاور لاسم المرشح الذي يرغبون في التصويت لصالحه. وأود أن أذكر أعضاء المجلس بأن المرشحين الذين تظهر أسمائهم في بطاقات الاقتراع هم وحدهم المؤهلون للانتخاب وبأن بطاقات الاقتراع التي تتضمن أصواتا لصالح أكثر من مرشح واحد ستعتبر باطلة.

الرئيس (تكلم بالإنكليزية): أعتبر أن جميع أعضاء المجلس قد صوتوا الآن وأرجو من موظف المؤتمرات أن يجمع بطاقات الاقتراع.

الرئيس (تكلم بالإنكليزية): لقد تم جمع كل بطاقات الاقتراع. وأود أن أذكر أعضاء المجلس بأنه، وفقا للممارسة المتبعة، لن تُفرز بطاقات الاقتراع في مجلس الأمن حتى يتم التحقق من أن بطاقات الاقتراع في الجمعية العامة قد جُمعت أيضا. وسيظل المجلس منعقدا انتظارا لتلقي تلك المعلومات.

الرئيس (تكلم بالإنكليزية): لقد أُبلغت الآن بأن بطاقات الاقتراع قد جمعت في الجمعية العامة. سيبدأ الآن فرز الأصوات في مجلس الأمن. ستشرع فارزتا الأصوات الآن في عد بطاقات الاقتراع. وحسبما اتفقنا في مشاوراتنا، سيجري عد البطاقات مرتين منفصلتين، تقوم بكل منهما إحدى الفارزتين. وأود أن أذكر أعضاء المجلس بأنه، وفقا للممارسة المتبعة، سأنتظر حتى تستكمل الجمعية العامة فرزها للأصوات قبل أن أعلن نتائج التصويت في مجلس الأمن. وسيظل المجلس منعقدا.

الرئيس (تكلم بالإنكليزية): نتيجة التصويت كما يلي:

عدد بطاقات الاقتراع: ١٥

عدد بطاقات الاقتراع الباطلة: صفر

عدد بطاقات الاقتراع الصحيحة: ١٥

المتنعون: صفر

الأغلبية المطلوبة: ٨

عدد الأصوات التي حصل عليها:

السيد عبد القادر ج. كوروما ٨

السيدة جوليا سيبوتندي ٧

أود أن أبلغ أعضاء المجلس أنني تلقيت من رئيس الجمعية العامة الرسالة التالية:

"أتشرف بإبلاغكم أنه، في الجلسة العام السادسة والستين للجمعية العامة، المعقودة اليوم لغرض انتخاب خمسة أعضاء في محكمة العدل الدولية، حصلت المرشحة التالية على أغلبية مطلقة من الأصوات في الجمعية العامة: السيدة جوليا سيبوتندي".

العامه بأنه، نظراً لتأخر الوقت، سترفع الجمعية جلستها، على أن يجرى الاقتراع التاسع في موعد لاحق يعلن عنه فيما بعد. هل لي أن أقترح أن يتبع المجلس نفس الإجراء؟

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

رفعت الجلسة الساعة ١٨/٠٠.

وعليه، فلم يحصل أي مرشح على الأغلبية المطلقة المطلوبة من الأصوات في المجلس وفي الجمعية العامة. وبما أن عدد المرشحين الذين حصلوا على الأغلبية المطلقة المطلوبة من الأصوات في كل من المجلس والجمعية العامة أقل من خمسة، سيشرع المجلس في إجراء اقتراع تاسع بالنسبة للشواغر المتبقية، وفقاً للمادة ٤١ من النظام الداخلي المؤقت للمجلس. ومع ذلك، فقد أبلغت من قبل رئيس الجمعية